

Freyunger Waldpost:

# Stadt INFORMATION Freyung



[www.freyung.de](http://www.freyung.de)



Dezember  
2016

**Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,**

ich wünsche Ihnen allen von ganzen Herzen eine besinnliche Weihnachtszeit und erholsame, harmonische Tage im Kreise Ihrer Lieben sowie einen guten, gesunden und glücklichen Start in das neue Jahr 2017.

Ich verbinde dies mit verbindlichstem Dank für die gute Zusammenarbeit im Jahr 2016, für Ihr vielfältiges ehrenamtliches Engagement und die Bereitschaft, an der Weiterentwicklung unserer Heimatstadt mitzuwirken. Bitte lassen Sie uns in diesem Sinne auch im kommenden Jahr weiter an einem Strang ziehen.

Mit herzlichen Grüßen  
Ihr

Dr. Olaf Heinrich  
1. Bürgermeister



## Tagesfahrten:

- 10.12. Freilichtmuseum Markus Wasmeier **34,- €**
- 11.12. Vilshofen und Burg Hilgartsberg **20,- €**
- 17.12. Nürnberg mit Gut Wolfgangshof **37,- €**
- 17.12. Wolfgangseer Advent **33,- €**
- 19.+ München –
- 20.12. Böhse Onkelz – Tour Winter 2016 **nur Busfahrt 29,- €**

Stefan Prager e.K. · 94078 Freyung · Steinäcker 6  
Tel. 08551/9163030 · www.prager-reisen.de

**MIT SICHERHEIT TRAUMHAFT REISEN**



Frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr.

## NÜRNBERGER

VERSICHERUNGSGRUPPE

Generalagentur Manfred Zieringer  
Kranewitweg 2, 94078 Freyung, www.nuernberger.de/zieringer

EIN FEST. BÄDER VON WEIGERSTORFER.



**WEIGERSTORFER**  
Das Bayerische Bäderzentrum

Ahornöder Str. 9-13 | 94078 Freyung | Tel. 0 85 51/589-0  
info@weigerstorfer.de | www.unserTraumbad.de



Der ideale Einkkehrschwung nach dem Skifahren!

täglich wechselnde Skifahrer-Tagesgerichte

94158 Mitterfirmiansreut  
Bischof-Firmian-Straße 21  
Tel. 08557/200  
info@hotel-sportalm.de  
www.hotel-sportalm.de



## WIEN im Advent

10.-11.12.2016 **99,- €**

Stefan Prager e.K. · 94078 Freyung · Steinäcker 6  
Tel. 08551/9163030 · www.prager-reisen.de

**MIT SICHERHEIT TRAUMHAFT REISEN**



## Bayerisches Rotes Kreuz

Aus Liebe zum Menschen

- Babybekleidung
- Kleidung für Jung und Alt
- Kinderschuhe, -spielzeug
- Kinderbettchen, -sitze
- Tauf- und Kommunionkleidung
- Spiele, Bücher, Puzzle u.v.m.

Kreisverband Freyung-Grafenau  
Kolpingstraße 11  
94078 Freyung

**Freyung**  
Bahnhofstraße 26, 94078 Freyung  
Telefon: 08551 9144-0

**Grafenau**  
Spitalstraße 29, 94481 Grafenau  
Telefon: 08552 6251-165

## Kleideroasen

Öffnungszeiten:  
Mo. - Fr.: 10.00 bis 17.00 Uhr  
Jeden ersten Samstag im Monat  
von 9.00 bis 12.00 Uhr



... mehr als nur Rettung!



## Gewinnspiel der Stadt Freyung und der „Volksmusikakademie in Bayern“ „Historische Aufnahmen“

Schwelgen Sie gemeinsam mit uns in Erinnerungen!

Wie das gehen soll? Ganz einfach: Kramen Sie alte, historische Fotos hervor und nehmen Sie an unserem Gewinnspiel teil. Begeben Sie sich mit uns auf eine Zeitreise in das frühe 20. Jahrhundert bis in die 70er Jahre des letzten Jahrhunderts.

Im Zeitraum von **Donnerstag, 01. Dezember, 00:01 Uhr, bis Samstag, 24. Dezember 2016, 23:59 Uhr**, können Sie historische Aufnahmen per Facebook ([www.facebook.com/events/1139457142802708](http://www.facebook.com/events/1139457142802708)), per Mail ([kobermeier@freyung.de](mailto:kobermeier@freyung.de)) oder per Post (Rathaus Freyung, Katrin Obermeier, Rathausplatz 1, 94078 Freyung) einreichen. Postalisch eingereichte Fotos werden eingescannt und selbstverständlich an den Übersender wieder zurückgegeben.

Alle historischen Aufnahmen sollen unter dem **Motto „Veranstaltungen, Gebäude und Plätze, Brauchtum und Tradition in Freyung“** stehen.

Unter allen Einsendungen verlosen wir fünf Bücher von Gerhard Ruhland und fünf Sixpacks von Lang Bräu Freyung.

Die Teilnahmebedingungen finden Sie hier: <http://bit.ly/2ePgqdb>

Also machen Sie sich auf die Suche! Sicher schlummert in Ihrem Haushalt noch der ein oder andere sehenswerte „Fotoschatz“!

Wir sind schon sehr gespannt auf Ihre nostalgischen Bilder und freuen uns gemeinsam darauf, mit Ihnen in die Geschichte unseres Heimatortes einzutauchen.

QR Code zum Gewinnspiel



## Bildungsgutscheine für die musikalische Instrumental- und Gesangsförderung

Auch im neuen Schuljahr 2016/2017 stellt die Stadt Freyung einen Förderpotopf für den Instrumental- und Gesangsunterricht zur Verfügung.

Den benötigten Antrag und die Richtlinien zur Förderung finden Sie auf unserer Homepage unter: <http://www.freyung.de/de/rathaus-und-buerger/rathaus/rathaus-online.html> oder im Rathaus bei Frau Fesl, Tel. 08551-588121.

Ziel ist die musikalische Förderung von Kindern und Jugendlichen bis zum Höchstalter von 26 Jahren, die ihren Hauptwohnsitz in der Stadt Freyung haben.

**Der Antrag auf Bildungsgutschein ist in jedem Schuljahr erneut zu stellen, bitte reichen Sie Ihren Antrag bis zum 31.12.2016 ein.**

Gerne können Sie Ihren Antrag per Email ([fesl@freyung.de](mailto:fesl@freyung.de)), persönlich oder über den Postweg (Stadt Freyung, Rathausplatz 1, 94078 Freyung) bei uns abgeben.

## Stadt erinnert an Räum- und Streupflicht

Die Stadt Freyung verfügt über eine gültige Rechtsverordnung, die die Räum- und Streupflicht auf den öffentlichen Straßen, Wegen und Plätzen und damit insbesondere das Räumen und Streuen von Bürgersteigen den jeweiligen Grundstückseigentümern (Vorder- u. Hinterlieger), die unmittelbar oder mittelbar durch öffentliche Straßen und Wege erschlossen werden, überträgt. Danach sind die Bürger grundsätzlich verpflichtet, die an ihr Grundstück angrenzenden Gehwege und Bürgersteige zur Winterzeit in einem verkehrssicheren Zustand zu halten.

Mit dem Räumen und Streuen ist so rechtzeitig zu beginnen, dass ab 7 Uhr morgens die Wege begehbar sind. Wenn es die Witterungsverhältnisse erfordern, muss mehrmals täglich geräumt und gestreut werden. Diese Verpflichtung entfällt ausnahmsweise, wenn das Räumen oder Streuen wegen starken Schneefalls oder gefrierenden Regens keinen Sinn macht. An Sonn- und gesetzlichen Feiertagen reicht es, ab 8 Uhr die Gehbahnen von Schnee zu räumen und bei Schnee- und Eisglätte mit Sand oder anderen geeigneten Mitteln, jedoch nicht mit ätzenden Stoffen, zu bestreuen. Diese Sicherungsmaßnahmen sind bis 20 Uhr so oft zu wiederholen, wie es zur Verhütung von Gefahren erforderlich ist. Falls kein Bürgersteig vorhanden ist, entbindet dies die Eigentümer nicht von den Verpflichtungen. Nach der Verordnung wird dann ein Meter, gemessen von der Straßengrundstücksgrenze aus, als Gehbahn berechnet.

Wer vorsätzlich oder fahrlässig die Gehbahnen nicht oder nicht rechtzeitig sichert, kann mit einer Geldbuße bis zu 500,00 € belegt werden. Besonders wird jedoch auf die Haftung hingewiesen, die sich im Einzelfall für jeden Grundstückseigentümer bei Nichtbeachtung der Verordnung ergibt.

Bei Rückfragen wenden Sie sich bitte an das Bauamt der Stadt Freyung, 94078 Freyung, Rathausplatz 1, Zi.Nr. 8.02. Telefonisch erreichbar unter 08551/588-141 oder 143.

Freyung, 01.12.2016

Bauamt  
Stadt Freyung



Neues vom Europäischen Pilgerweg VIA NOVA Bayerischer Wald – Böhmerwald:

## Neue Broschüre von 16 Pilgerorten im Bayerischen Wald mit 16 Pilgerpauschalen für 2017

Pilgern und Wallfahrten erlebt in Europa einen starken Aufschwung. Mit viel Engagement haben im Bayerischen Wald und Böhmerwald Bürgermeister und Touristiker das gemeinsame Ziel, einen „Neuen Weg“, den Pilgerweg VIA NOVA zu verwirklichen, umgesetzt. Der Bayerische Wald mit seiner unverwechselbaren Kulturlandschaft und einzigartigen Natur bietet ideale Voraussetzungen für Pilger. Ruhe und Erholung finden, Kraft für den Alltag tanken oder stille Auszeiten finden, dies und noch mehr wird auf der VIA NOVA Bayerischer Wald – Böhmerwald erlebbar. Ein Schwerpunkt entlang des Weges sind auch die Menschen. In den Gemeinden stehen informierte und engagierte Pilgerwegbeauftragte, Touristiker und ausgebildete Pilgerwegbegleiter sowohl Gruppen- als auch Einzelpilgern zur Seite. Um Interessierten den Einstieg zu erleichtern bedarf es aber neben einer perfekten Beschilderung und pilgerfreundlichen Einrichtungen weiterer Anstrengungen.

### Gästeehrung „Strauch“ –

### 10 x bei Familie Endl

Bei einer kleinen Feier bei Familie Endl wurde die Gäste Angelika und Gerhard Strauch aus Bochum von der Touristinformation/Kurverwaltung mit einer Urkunde und einem Geschenk geehrt. Angelika Strauch kam 2001 erstmals zur Kur nach Freyung. Sie wurde von ihrem Mann Gerhard begleitet und es gefiel beiden so gut, dass sie zwischenzeitlich ihren 10. Urlaub in Freyung verbringen. Gerhard Strauch als passionierter Fischer kennt alle Weiher, Flüsse und Seen der Region und er geht auch hier seinem Hobby mit viel Freude nach. Nach zwischenzeitlich etwas kürzer gewordenen Wanderungen rund um Freyung genießen sie zum Abschluss immer wieder die beiden Kneipp-Becken in Solla und im Auenpark. Besonders hoben sie die Gastfreundschaft von Familie Endl hervor, die sie bei einer Erkrankung während eines Aufenthaltes erfahren durften. Zum Abschluss bestätigten Herr und Frau Strauch, dass sie, solange es die Gesundheit zulässt, immer wieder gerne nach Freyung und in die Ferienwohnung Endl kommen werden.

Sechzehn Pilgergemeinden haben entlang der Strecke VIA NOVA Bayerischer Wald von Vilshofen bis zur Grenze Buchwald/Bucina in Tschechien gemeinsam mit ihren ausgebildeten Pilgerwegbegleiterinnen und -begleitern zeitgerechte Pauschal-Angebote in hoher Qualität für 2017 ausgearbeitet. Pilgern vor der Haustüre, ohne größere Vorbereitungen und Zeitaufwand und doch abseits des Alltags, verborgene Kostbarkeiten entlang des Weges entdecken, das und noch mehr bieten die Pilgerwegbegleiter in ihren Pauschalen. Wer möchte, kann weiter in den Böhmerwald bis zum Heiligen Berg nach Pribram in Tschechien pilgern.

Und wer „Zeit“ beziehungsweise eine „Auszeit“ an Weihnachten schenken will, findet eventuell in der neuen Pilgerbroschüre ein alternatives Geschenk. Mit Vorfreude auf das neue Jahr bietet das Pilgerangebot auch neue Begegnungen in der Gruppe und sicher ein starkes solidarisches miteinander. Das Team der VIA NOVA-Pilgergemeinden Bayerischer Wald – Böhmerwald wünscht viel Vergnügen beim Schmö-

kern und Zeit und Muße, vielleicht die eine oder andere Pilgerpauschale auch selbst zu entdecken.

Zu beziehen ist die Broschüre Pilgerpauschalen 2017 mit dem Motto „**Weitergehen mit Mut, Kraft, Liebe und Besonnenheit**“ bei den Touristinfo's der 16 Gemeinden, dem Verein Europ. Pilgerweg VIA NOVA und der Info-Stelle VIA NOVA Bayer. Wald – Böhmerwald / Touristinformation-Kurverwaltung Freyung, Telefon 08551/588150, e-mail: [touristinfo@freyung.de](mailto:touristinfo@freyung.de), [www.freyung.de](http://www.freyung.de).



## Treue Gäste im Ferienpark Geyersberg in Freyung – Familie Fuchs besucht bei jedem Urlaub ihre Heimat

Für Margit und Siegfried Fuchs ist jeder Urlaub in Freyung ein Besuch ihrer Heimat. Geboren in Sonndorf (Gemeinde Hinterschmiding) und lange Jahr in Freyung bei der Firma Hammermühle beschäftigt, verschlug es die Familie berufsbedingt nach Bopfingen. Ihren Urlaub verbringen sie nun seit vielen Jahren im Ferienpark Geyersberg in Freyung, in diesem Jahr zum 10. Mal.

Zahlreiche Anekdoten aus ihrer Jugend wussten die Eheleute bei der lustigen Kaffeerunde zu erzählen und bei jedem Aufenthalt besuchen sie viele Freunde.

Die Stadt Freyung und der Ferienpark Geyersberg bedankte sich bei den Gästen mit allerlei Geschenken.

*Bild: v. l. Margit und Siegfried Fuchs, Tourismuschef und Hotelleiter Christian Kilger.*





## VERANSTALTUNGEN IM KURHAUS

**FREITAG, 02. DEZEMBER bis FREITAG,  
16. DEZEMBER**

Kunstaussstellung „Traumwelten“ des Kunstvereins Wolfstein e.V. im Kurhaus Freyung

**SAMSTAG, 03. DEZEMBER**

19.00 Uhr Konzert „Conny und die Sonntagsfahrer“ im Kurhaus Freyung

KVV Bücher Lang, Tel. 08551/6060 u. alle Geschäftsstellen der PNP

**FREITAG, 09. DEZEMBER**

19.00 Uhr Kindermusical im Kurhaus Freyung

## WEITERE VERANSTALTUNGEN

**FREITAG, 25. NOVEMBER bis SONNTAG,  
18. DEZEMBER**

Weihnachtsmarkt mit Riesen-Adventskalender bei der Stadtpfarrkirche Freyung – Öffnungszeiten: Freitag und Samstag 16.00-20.00 Uhr, Sonntag 15.00-20.00 Uhr. Täglich ab 11.00 Uhr ist die Hütte von „Fräulein Graf“ geöffnet. Am Donnerstag 01./08. und 15.12. lädt ab 17.00 Uhr die Wirtshütte zum „After-Work-Glühwein“ ein.

**DONNERSTAG, 01. DEZEMBER**

19.00 Uhr Filmvortrag „Große Eismeerkreuzfahrt: 18 Tage Nordatlantik & Arktis“ in der Klinik Bavaria, Freyung-Solla.

**SAMSTAG, 03. DEZEMBER bis MONTAG,  
05. DEZEMBER**

Plakateflohmarkt im Cineplex Freyung zugunsten der PNP Aktion „Ein Licht im Advent“ - Sa. 03.12.+ So. 04.12. jeweils von 13-22.45 Uhr, Mo von 15-20.30 Uhr

**SONNTAG, 04. DEZEMBER**

18.00 Uhr Weihnachtskonzert mit „Vincent & Fernando“ in der Wallfahrtskirche St. Anna, Freyung-Kreuzberg. Kartenvorverkauf: Tel. 08551/1411

**DONNERSTAG, 15. DEZEMBER**

19.00 Uhr „Besinnliches Z'sammkemma im Schramlhaus“ Freyung  
Eintritt 5,00 €. Voranmeldung erforderlich, Tel. 08551/588150

19.00 Uhr Film- und Diavortrag „Unter'm Haidl“ in der Klinik Bavaria, Freyung-Solla.

**SONNTAG, 18. DEZEMBER**

14.30 Uhr Musik und Gesang im Advent in der Wallfahrtskirche St. Anna, Freyung-Kreuzberg

**MONTAG, 26. DEZEMBER**

16.30 Uhr Waldweihnacht mit Christkindlanschließen am Geyersberg

## Nachdenkliches und humorvolles beim adventlichen „Z'sammkemma im Schramlhaus“ am 15. Dezember

Auch in diesem Jahr dürfen sich die Besucher des traditionellen weihnachtlichen „Z'sammkemma im Schramlhaus“ auf eine besinnliche Stunde in der guten Stube freuen. Nachdenkliche, aber auch humorvolle Gedanken zum Advent werden umrahmt von weihnachtlichen Harmonika-Klängen.

Lassen Sie sich am Donnerstag, 15. Dezember um 19 Uhr mit weihnachtlichen Texten von und mit Kreisheimatpfleger Gerhard Ruhland und Resi Schandra überraschen. Junge Harmonikaspieler ergänzen mit Raimund Pauli musikalisch den Abend.

Resi Schandra und Raimund Pauli werden auch Kostproben selbstkomponierter Melodien und Texte aus der kürzlich erschienenen CD-Produktion „Er is staad, Sie is staad“ zum Besten geben.

Der Eintritt beträgt 5 Euro. Um Voranmeldung wird gebeten, da nur ein begrenztes Platzangebot in der Stube des Schramlhauses vorhanden ist. Info's und Anmeldung: Touristinformation/Kurverwaltung Freyung, Telefon 08551/588150 oder [www.freyung.de](http://www.freyung.de).



## Waldweihnacht

mit Christkindlanschließen  
am Montag, 26. Dezember 2016,  
2. Weihnachtsfeiertag um 16.30 Uhr  
am Geyersberg - Richtung Falkenbach

### Mitwirkende:

Kreuzberger Bläser  
Männerchor Wolfstoana Buam  
Böllerschützen der FSG Freyung  
Besinnliche Gedichte u. Geschichten von  
Mundartdichterin Margit Poxleitner  
Moderation: Christian Kilger



Veranstalter:  
Touristinformation/Kurverwaltung  
Rathausplatz 2, 94078 Freyung

...seit 30 Jahren Ihr Partner der Gesundheit

Seit 30 Jahren entwickelt die KLINIK BAVARIA erfolgreiche Rehabilitationskonzepte durch klassische und innovative Therapiemaßnahmen, um einen bestmöglichen Heilungsprozess beim Patienten zu gewährleisten. Durch unseren interdisziplinären, ganzheitlichen Therapieansatz und durch unsere qualifizierten Mitarbeiter, können wir diesen hohen Qualitätsstandard beim Reha-Verlauf sicherstellen.



**UNSERE FACHABTEILUNGEN**

- + Orthopädie
- + Innere Medizin/Oncologie
- + Medizinisch-Berufsorientierte Rehabilitation (MBO®/MBOR)
- + Medizinisch-Berufliche Rehabilitation (MBR/Phase II)
- + Präventivkur nach Auslandseinsatz

**UNSER SERVICE FÜR SIE**

- + Einzelzimmer
- + Eltern und Kind Unterbringung in speziellen Familienzimmern
- + Kinderbetreuung während der Therapiezeiten

REHA/AHB... schnell und einfach  
 BAVARIA-INFOLINE 0800 5546452  
[www.bavaria-klinik.de](http://www.bavaria-klinik.de)

KLINIK BAVARIA Freyung

Solla 19-20 (phone) 08551-99 0  
 94078 Freyung (fax) 08551-99 2489

[www.bavaria-klinik.de](http://www.bavaria-klinik.de)  
[info@bavaria-klinik.de](mailto:info@bavaria-klinik.de)

**Gut Riedelsbach**  
 natürlich erleben! ★★★★★



**Verwöhntag für Zwei im Wohlfühlbereich**

- Buchbar Sonntag – Freitag
- Check in 11.00 – Check out 19.00 Uhr
- Bademantel und Saunatücher inklusive
- Benutzung von Hallenbad und Saunabereich
- Am Nachmittag Kaffee & Kuchen
- BernhardsBayerischesBierBottichBad für Zwei
- Am Abend: 4-Gang-Candle light dinner

für den Wohlfühlbereich, Bierkulinarium, Speisen & Getränke. Gerne auch online!

Preis für Zwei: **149,90 €**



**BBBBB:** Bernhards Bayerisches BierBottichBad – bekannt von Feink und Fernsehen

1. Bier- und Wohlfühlhotel e.K. · Bernhard Sitter  
 Gut Riedelsbach 12 · 94089 Neureichenau · Tel. 08583/96040  
[info@gut-riedelsbach.de](mailto:info@gut-riedelsbach.de) · [www.gut-riedelsbach.de](http://www.gut-riedelsbach.de)

# Jetzt Garantiezins sichern

Noch sind 1,25 % für Sie drin!



Ab 1. Januar 2017 sinkt der Garantiezins auf 0,9 %. Wer also bis zum **31. Dezember 2016** noch eine Lebens-, Renten- oder Berufsunfähigkeitsversicherung abschließt, nimmt garantiert 1,25 % Zinsen mit – für mehr Sicherheit im Alter.

**Fragen Sie nach unseren Zukunftspolice.**

Lassen Sie sich beraten und vereinbaren Sie einen Termin.

Telefon (0 85 51) 916 967-0  
 Telefax (0 85 51) 910 361  
 Bahnhofstrasse 31  
 Im Bahnhof, 94078 Freyung  
[drexler@drexler-freyung.de](mailto:drexler@drexler-freyung.de)  
[www.drexler-freyung.de](http://www.drexler-freyung.de)



**DREXLER**  
**FINANZMANAGEMENT**  
 Versicherungs- & Fondsmakler GmbH

**Wir vergleichen. Sie sparen.**



## DAS ORIGINAL: SO GUT UND SO GÜNSTIG



NETZTEST!

Für nur **19,95 €** mtl. zuhause telefonieren und mit bis zu 100 MBit/s surfen. Ab dem 13. Monat für 44,95€ bzw. auf Wunsch Tarif wechselbar.<sup>2</sup>



ERLEBEN, WAS VERBINDET.

1) connect-Test Festnetz Heft 08/2016 Testsieger bundesweiter Anbieter: MagentaZuhause war nicht Gegenstand des Netztests. 2) Angebot gilt für Breitband-Neukunden, die in den letzten drei Monaten keinen Breitbandanschluss bei der Telekom hatten, bei Buchung von MagentaZuhause S, M oder L bis zum 30.04.2017. MagentaZuhause S, M und L kosten in den ersten 12 Monaten jeweils 19,95€/Monat. Danach kostet MagentaZuhause S 34,95€/Monat, MagentaZuhause M 39,95€/Monat und MagentaZuhause L 44,95€/Monat. Ab dem 13. Monat der Mindestvertragslaufzeit kann auf Wunsch innerhalb der Tarifgruppe (bspw. MagentaZuhause) in einen Tarif mit geringerer Bandbreite gewechselt werden. Die Mindestvertragslaufzeit des neuen Tarifs beträgt 24 Monate. Voraussetzung ist ein geeigneter Router. Hardware zzgl. Versandkosten in Höhe von 6,95€. Einmaliger Bereitstellungspreis für neuen Telefonanschluss 69,95€. Mindestvertragslaufzeit für MagentaZuhause 24 Monate. MagentaZuhause S ist in fast allen, MagentaZuhause M in einigen und MagentaZuhause L in ausgewählten Anschlussbereichen verfügbar. Individuelle Bandbreite abhängig von der Verfügbarkeit. Ein Angebot von: Telekom Deutschland GmbH, Landgrabenweg 151, 53227 Bonn.



### Tages-fahrten:

2017	
07.01. München - Apassionata Cinema of Dreams	ab <b>66,-€</b>
14.01. München - Tanz der Vampire	ab <b>69,-€</b>
11.02. München - Holiday on Ice - BELIEVE	ab <b>63,-€</b>
19.02. Hochfilzen IBU WM Biathlon	<b>67,-€</b>

Stefan Prager e.K. · 94078 Freyung · Steinäcker 6  
Tel. 08551/9163030 · www.prager-reisen.de

MIT SICHERHEIT TRAUMHAFT REISEN



mit eigener Schreinerei

**Sie sind auf der Suche nach der maßgeschneiderten Traumküche,** die Ihren Bedürfnissen gerecht wird und Platz für Kochen, Leben und Familie bietet? Wir laden Sie ein, unsere offenen, hochmodernen Küchenräume kennenzulernen-Machen Sie die Küche zum Herzstück Ihrer Wohnung – wir helfen Ihnen gerne dabei.



KÜCHENSTUDIO



**URL<sup>®</sup>**  
KÜCHENSTUDIO  
Schreiner. Meister. Küchen.

Hauptstraße 14, Neureichenau-Gsenget  
Tel. 08583-9182575  
Email: kueche@url-schreinerei.de

BESSER ALS LESEN:  
LIVE ERLEBEN.

Ihr Vorwerk Kundenberater vor Ort

**Johann Fesl**  
Mobil: 0173-2603751  
Tel.: 08585-733

tolle Angebote



VORWERK





## Programm Freyunger Weihnachtsmarkt vom 25.11. bis 18.12.16



Öffnungszeiten: Freitag und Samstag 16 - 20 Uhr, Sonntag 15 - 20 Uhr

### 2. ADVENTSWOCHENENDE

„Himmlische Weihnachtszeit“- Freyunger Kinderweihnacht

● **Donnerstag, 01.12.**

Ab 17.00 Uhr

„Feierabend-Glühwein“ an der Wirtshütte

● **Freitag, 02.12.**

Willkommen zum Freyunger Adventsfeierabend mit Tee, Kinderpunsch und stimmungsvoller Musik

17.00 Uhr

3. Verlosung Freyunger Adventskalender **FÜR KINDER**

17.00 Uhr: **KAMISHIBAI-KLAPPTHEATER**

in der Stadtbücherei im Kurhaus

**Dieses Wochenende auf dem Markt SPASS UND WISSEN - KINDERWEIHNACHTS-QUIZ**

Mitmachen und schöne Preise gewinnen! Quizzettel bei der Hütte des Freyunger Jugendtreffs „YOU“ erhältlich!

● **Samstag, 03.12.**

16.30 Uhr: **SINGEN UND TANZEN**

Lichtertanz und Singspiel der Kinder des Kindergartens St. Anna auf der Bühne des Marktes

17.00 Uhr

4. Verlosung Freyunger Adventskalender

Ab 17.30 Uhr: **KINDERLAGERFEUER**

mit Steckerlbrot und Würstli

**Die Aktion der Stadtjugendpflege Freyung ist für Kinder gratis!**

● **Sonntag, 04.12.:**

**Programm im Stadtplatzcenter:**

15.00 - 16.30 Uhr: **BASTELN/FOTOAKTION**

Adventsbasteln mit dem Kindergarten St. Anna

Weihnachts-Fotoaktion für Kinder - Sofortbilder im Scheckkartenformat in weihnachtlicher Kulisse

Außerdem: Wir gestalten einen „Weihnachtswunschbaum“ auf der Bühne des Marktes

16.00 Uhr: **NIKOLAUS**

**Nikolaussaussendung**

der Kolpingfamilie Freyung

### 3. ADVENTSWOCHENENDE

„Kulinarisch-fetzige Freyunger Weihnacht“ **AKTION STERNTALER: SPENDENWOCHENENDE FÜR „FREYUNG HILFT“**

Mit jedem gekauften Essen/Getränk helfen!

● **Donnerstag, 08.12.**

Ab 17.00 Uhr

„Feierabend-Glühwein“ an der Wirtshütte

● **Freitag, 09.12.**

**FEUERZANGENBOWLEN-PARTY**

Willkommen zum Freyunger Adventsfeierabend mit Feuerzangenbowle, Bratwurst und fetziger (Weihnachts-)Musik

17.00 Uhr

5. Verlosung Freyunger Adventskalender **FÜR KINDER**

17.00 Uhr: **KAMISHIBAI-KLAPPTHEATER**

in der Stadtbücherei im Kurhaus

● **Samstag, 10.12.**

16.00 Uhr – 17.00 Uhr

Der Männerchor singt auf der Bühne

17.00 Uhr

6. Verlosung Freyunger Adventskalender

● **Sonntag, 11.12.**

Ab 16.00 Uhr

**Auf der Bühne: „Tom und Basti“** – g´mütliche

Lieder vom Woid

### 4. ADVENTSWOCHENENDE

„Besinnliche Freyunger Weihnacht“

● **Donnerstag, 15.12.**

Ab 17.00 Uhr

„Feierabend-Glühwein“ an der Wirtshütte

● **Freitag, 16.12.**

Willkommen zum Freyunger Adventsfeierabend mit Met, Plätzchen und besinnlicher Musik

17.00 Uhr

7. Verlosung Freyunger Adventskalender

**Heute auf dem Markt:**

Schnapsbrenner Gunther Kerschbaum

**FÜR KINDER**

17.00 Uhr: **KAMISHIBAI-KLAPPTHEATER**

in der Stadtbücherei im Kurhaus

● **Samstag, 17.12.**

16.00 Uhr – 17.00 Uhr

Weihnachtliche Rhythmen mit dem

Akkordeonclub Freyung

17.00 Uhr

8. Verlosung Freyunger Adventskalender

**Heute auf dem Markt:**

Schnapsbrenner Gunther Kerschbaum

Holzschnitzkunst gezeigt von Andreas Wagner

● **Sonntag, 18.12.**

**ABSCHLUSSVERANSTALTUNG**

Ab 15.30 Uhr

Gospelchor „Inspiration“ singt in der Stadt-

pfarrrkirche - Eintritt frei

Ab 17.00 Uhr

Übergabe der Spenden vom 3. Adventswo-

chenende an die Organisation „Freyung hilft“

Vergabe der Preise an die Gewinner des Kin-

der-Weihnachtsquiz vom 2. Adventswochen-

ende

Große Feuershow mit „SKY“

Das Freyunger Christkind liest den Weih-

nachtsgruß

Zum Ausklang stimmt die Stadtkapelle Frey-

ung mit besinnlichen Klängen auf das Weih-

nachtsfest ein

**Bonuskarte:** Bei 5 gestempelten Heißgetränken gibt es **1 Adventskalenderlos gratis!** Aktion ist gültig an allen Hütten mit Getränkeauschank

**Für Kinder während den Öffnungszeiten:**

Bogenschießen mit „Waldlandbogen“

und Betrieb des kleinen Kinderkarussells

bis 19.00 Uhr

**Adventskalenderlose für „Freyung hilft e. V.“:**

Erhältlich in allen Geschäften der Wer-

begemeinschaft und auf dem Weih-

nachtsmarkt bei der Kolpinghütte Los-

preis: 1,- € (Groß- und Kleingewinne

möglich)

**ABSCHLUSSVERLOSUNG mit allen Losen:**

Freitag, 23.12. um 17 Uhr auf der Weih-

nachtsmarktbühne

**Hauptgewinne:** Freygeld (250 €, 150 €,

100 €)

Die Wirtshütte hat an diesem Tag geöff-

net, für Verpflegung ist gesorgt!

## KJR-Freizeiten

### Geschenke-Werkstatt

**Kreative Tagesaktion**

**Samstag, 17.12. ODER Sonntag, 18.12.2016**

**Was schenke ich nur zu Weihnachten?**

Diesmal wird das Problem wieder leicht gelöst. Nämlich in der Kreisjugendring-Geschenke-Werkstatt. Hier kannst du deiner Kreativität freien Lauf lassen und mit uns tolle Geschenke basteln. Egal ob für Mama, Papa, Oma, Opa, Geschwister oder Freunde - der Geschenkevielfalt sind keine Grenzen gesetzt. Natürlich darfst du zum Schluss alles schön verpackt mit nach Hause nehmen.

INFORMATIONEN

Alter: 8 bis 12 Jahre • Plätze: 16 pro Termin • Kosten:

8,00 € • Dauer: jeweils 14 bis 17 Uhr • Leistungen:

Betreuung, Material • Anmeldeschluss: 05.12.2016

• Veranstaltungsort: MGH Freyung, Böhmerwaldstr. 1

• Hinweis: Die Aktion wird an zwei Tagen angeboten.

Bei der Anmeldung bitte Wunschtermin angeben.

### Erlebnisbad „Aquapulco“

**Tagesausflug nach Bad Schallerbach,**

**Mittwoch, 04.01.2017**

Captain Splash und sein Äffchen Chango laden dich herzlich in ihre Piratenwelt ein. Fünf Rutschen mit bis zu 50% Gefälle, rasanten Stromschnellen und einem lustigen Fotoschnapschuss warten bereits auf dich. Zusätzlich kannst du dich im Wasserspielgarten austoben, auf dem Abenteuerpfad hoch über der Piratenbucht Hänge- und Seilbrücken überqueren oder Filme im Aquaplex-5D-Kino mit beweglichen Sitzen genießen.

**Das Angebot ist nur für sichere Schwimmer geeignet!**

INFORMATIONEN

Alter: 10 bis 15 Jahre • Plätze: 24 • Kosten: 30,00 €•

Leistungen: Busfahrt, Eintritt, Begleitung durch ge-

schultes Betreuungsteam, kleines Frühstück im Bus

• Anmeldeschluss: 12.12.2016 • Veranstaltungsort:

Bad Schallerbach, Österreich • Zustiegsmöglichkeiten:

Grafenau, Freyung oder Waldkirchen

### Winter- und Skifreizeit

**Erlebenswochenende in Mitterdorf,**

**Freitag, 03.03. bis Sonntag, 05.03.2017**

Unsere beliebte Winter- und Skifreizeit findet auch heuer wieder statt. Wir werden gemeinsam ein Wochenende in der Wolfsteiner Hütte in Mitterdorf verbringen. Neben viel Zeit zum Snowboardoder/Skifahren wartet ein tolles Rahmenprogramm mit einigen Überraschungen auf dich. Das Angebot ist geeignet für Kinder, die schon ein wenig Erfahrung im Ski- oder Snowboardfahren mitbringen. Es hat Freizeitcharakter und kann keinen Skikurs ersetzen. Skier und Snowboards können gegen Aufpreis geliehen werden. Es besteht Helmpflicht.

INFORMATIONEN

Alter: 8 bis 13 Jahre • Plätze: 25 • Kosten: 70,00 €•

Leistungen: Skipass, komplettes Programm, Unter-

kunft und Verpflegung, Betreuung • Anmeldeschluss:

10.02.2017 • Veranstaltungsort / Anreise: Mitterfirm-

ansreut - Eigenanreise • Hinweis: Beginn am Freitag-

nachmittag, Ende am Sonntagnachmittag, nähere

Details im Elternbrief

**ANMELDUNG:**

**Kreisjugendring Freyung-Grafenau**

**Böhmerwaldstraße 1, 94078 Freyung, Tel. 08551**

**915423, Mail: info@kreisjugendring-frg.de**





## Eishalle Freyung – Spaß für Jung und Alt

In der 32 x 15 Meter großen Kunsteishalle in Freyung-Solla können Kufenfreunde nach Herzenslust Schlittschuhlaufen und Eisstockschießen. Der Aufwärmraum wurde vor Kurzem renoviert und wesentlich vergrößert, sodass Sie auch einen angenehmen Aufenthalt außerhalb der Eisfläche haben. Schlittschuhe und Eisstöcke können vor Ort ausgeliehen werden.

Eishalle Freyung  
Solla 2A  
94078 Freyung  
Telefon 08551 6488

Öffnungszeiten siehe Rückseite

[www.freyung.de](http://www.freyung.de)

### Geöffnet von Anfang November bis Anfang März

#### Öffnungszeiten:

##### Montag

19.00 - 22.00 Uhr Eisstockschießen für Kur- und Urlaubsgäste  
Anmeldung erforderlich bis Sonntag 18.00 Uhr  
Tel. 08551/6488 - Mindestteilnehmer 6 Personen

##### Dienstag

16.30 - 18.30 Uhr Eislauf  
19.00 - 21.00 Uhr Eislauf-Disco

##### Donnerstag

16.30 - 18.30 Uhr Eislauf  
18.30 - 22.00 Uhr Eisstock / Vereine

##### Freitag

18.00 - 20.00 Uhr Eisstockschießen für Kur- und Urlaubsgäste  
Anmeldung erforderlich bis Donnerstag 18.00 Uhr -  
Tel. 08551/6488  
Mindestteilnehmer 6 Personen

##### Samstag

14.00 - 16.00 Uhr Eislauf  
16.30 - 18.30 Uhr Eislauf

##### Sonntag

14.00 - 16.00 Uhr Eislauf  
16.30 - 18.30 Uhr Eislauf

#### Eintrittspreise:

##### Eislaufen - 2 Stunden

*Erwachsene* 3,00 Euro  
mit Kurkarte Freyung 1,50 Euro  
mit Kurkarte andere Landkreise 2,50 Euro

*Kinder bis 16 Jahre / Studenten / Schüler / Schwerbehinderte* 2,00 Euro  
mit Kurkarte Freyung 1,00 Euro  
mit Kurkarte andere Landkreise 1,50 Euro  
mit Ferienpass 1,50 Euro  
(während der Ferienzeiten)

##### Leihgebühr Schlittschuhe

Kinder ab 13 Jahre u. Erwachsene 3,00 Euro  
Kinder bis 12 Jahre / Studenten / Schüler / Schwerbehinderte 2,50 Euro

##### Eisstockschießen - 2 Stunden

Einzelkarte 3,00 Euro  
mit Kurkarte Freyung 1,50 Euro  
mit Kurkarte andere Landkreise 2,50 Euro

Leihgebühr für Eisstock 2 Stunden 2,00 Euro

Während der Weihnachts- und Winterferien erweiterte Öffnungszeiten siehe [www.freyung.de](http://www.freyung.de)

## AOK-Gesundheitstipp

### Adventszeit: Süßes bewusst genießen

Für manche Mitmenschen ist ganz klar: Weihnachtsgebäck hat seinen Namen zu Recht und sie verzehren es nur rund um die Feiertage. Viele andere hingegen versüßen sich mit Plätzchen, Stollen, Lebkuchen und weiteren Leckereien die Vorweihnachtszeit. Das süße Backwerk enthält allerdings meist reichlich Zucker und Fett. „Daher hat Maria Schmid, Ernährungsfachkraft bei der AOK-Direktion Bayerwald in Regensburg, Tipps zusammengestellt, wie die Adventsnaschereien bewusst genossen werden können ohne gewichtige Folgen. Gegen etwas weihnachtliches Gebäck mit einer Tasse Kaffee oder Tee ist nichts einzuwenden. Gut in die Adventszeit passen etwa Weihnachtstees mit Gewürzen wie Zimt oder Nelken. Maria Schmid empfiehlt, beim Naschwerk fettarme Varianten wie Magenbrot, Pfeffernüsse, Anisplätzchen und Baseler Leckerli zu bevorzugen. Kluge Genießer gleichen Süßes durch besonders leichte Kost bei den übrigen Mahlzeiten aus.

### Selber backen mit gesunden Zutaten

Wer selbst backt, kann die im Rezept angegebene Zucker- und Fettmenge meist verringern, ohne dass der Geschmack darunter leidet. Enthält das Gebäck Trockenfrüchte, wird aufgrund der natürlichen Fruchtsüße ebenfalls weniger Zucker benötigt. Außerdem sollten Weihnachtsbäcker Teige mit geringem Fettgehalt bevorzugen, zum Beispiel Makronen oder Lebkuchen. Ein Teil der vorgegebenen Fettmenge kann durch Joghurt oder Buttermilch ersetzt werden. Noch ein Tipp: Gebäck aus Vollkornmehl enthält mehr Ballaststoffe, Vitamine und Eisen als helles Mehl und macht schneller satt. Selbst wenn im ursprünglichen Rezept „normales“ Mehl angegeben ist, lässt es sich zur Hälfte durch Vollkornmehl ersetzen. Wer ein Rezept von Weißmehl auf Vollkorn umändern will, sollte zusätzlich Flüssigkeit zugeben, damit die Ballaststoffe quellen können und das Gebäck nicht zu trocken wird. Auch Haferflocken, Trockenfrüchte oder frisches, zerkleinertes Obst erhöhen den Anteil an Ballaststoffen sowie an Vitaminen und Mineralstoffen. Für den „süßen Zahn“ müssen es nicht immer Plätzchen sein. Als Alternativen bieten sich auch frisches Obst oder Bratäpfel zum Naschen an.



### Amtliche Bekanntmachung der Stadt Freyung

Der Stadtrat hat in seiner Sitzung vom 10.11.2016 aufgrund von Art. 23 Satz 1 der Gemeindeordnung für den Freistaat Bayern (BayGO) in der Fassung der Bekanntmachung vom 22. August 1998 (GVBl. S. 796, BayRS 2020-1-1-I), zuletzt geändert durch Art. 9a Abs. 2 Bayerisches E-Government-Gesetz vom 22. 12. 2015 (GVBl. S. 458) und aufgrund von § 25 Abs. 1 Satz 1 Nr. 2 Baugesetzbuch (BauGB) in der Fassung der Bekanntmachung vom 23. September 2004 (BGBl. I S. 2414), das zuletzt durch Artikel 6 des Gesetzes vom 20. Oktober 2015 (BGBl. I S. 1722) geändert worden ist, eine

### Satzung über das besondere Vorkaufsrecht der Stadt Freyung im Bereich des Grundstückes Fl.Nr. 134, Gemarkung Freyung,

beschlossen.  
Diese Satzung tritt am Tag nach ihrer öffentlichen Bekanntmachung in Kraft.

Die Satzung mit Begründung liegt im Rathaus, Zimmer 4.05, während der allgemeinen Geschäftsstunden zur Einsicht auf.



Freyung, den 17.11.2016  
Stadt Freyung

Dr. Olaf Heinrich  
1. Bürgermeister



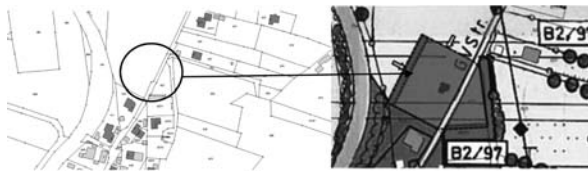
## Amtliche Bekanntmachung der Stadt Freyung

### über die Änderung des Flächennutzungsplans durch Deckblatt Nr. 21 „Linden-Nord“

#### Auslegung gemäß § 3 Abs. 2 BauGB

Der Stadtrat hat am 11.04.2016 die Änderung des Flächennutzungsplans durch Deckblatt Nr. 21 „Linden-Nord“ beschlossen.

Das Gebiet der Flächennutzungsplanänderung liegt nördlich der Stadt Freyung im Ortsteil Linden. Es umfasst eine Teilfläche der Flurnummer 718 und die Flurnummer 627 der Gemarkung Ahornöd. Im derzeit rechtswirksamen Flächennutzungsplan ist das Plangebiet als landwirtschaftliche Fläche festgesetzt, die im Zuge der Flächennutzungsplanänderung als Dorfgebiet „MD“ ausgewiesen werden soll. Anlass und Zielsetzung der Planung ist eine Unterstützung und Erhaltung stabiler Bewohnerstrukturen innerhalb der Dorfgemeinschaft, sowie die Förderung von Eigentumsbildung, die langfristig einer Abwanderung aus den Dorfgebieten entgegenwirkt. Durch eine Erweiterung des MD's sollen 3 Parzellen für eine Wohnbebauung geschaffen werden. In der Stadtratssitzung vom 10.11.2016 wurden die Bedenken und Anregungen aus der Öffentlichkeits- und Fachstellenbeteiligung behandelt, abgewogen und ggf. eingearbeitet.



Das hierzu erstellte Deckblatt Nr. 21 liegt in der Zeit vom **13.12.2016** bis einschließlich **27.01.2016** im Rathaus der Stadt Freyung, Rathausplatz 1, 94078 Freyung, im Bauamt, Zi.Nr. 8.02, während der allgemeinen Dienststunden öffentlich aus. **Es wird jedoch darauf hingewiesen, dass das Rathaus in der Zeit vom 27.01.2016 bis 06.01.2017 geschlossen hat und in dieser Zeit keine Einsichtnahme möglich ist.** Die Frist wurde dementsprechend verlängert. Der Entwurf der Flächennutzungsplanänderung kann unter folgendem Link eingesehen werden: <http://www.freyung.de/de/rathaus-und-buerger/bauen-und-wohnen/bauleitverfahren.html> Während der Auslegung können Bedenken und Anregungen (schriftlich oder zur Niederschrift) vorgebracht werden. Nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung über die Änderung des Flächennutzungsplans durch Deckblatt Nr. 21 „Linden-Nord“ unberücksichtigt bleiben. Ein Antrag nach § 47 VwGO ist unzulässig, wenn mit ihm nur Einwendungen geltend gemacht werden, die vom Antragsteller im Rahmen der Auslegung nicht oder verspätet geltend gemacht wurden, aber hätten geltend gemacht werden können.

Freyung, 03.12.2016  
Stadt Freyung

Dr. Olaf Heinrich  
1. Bürgermeister



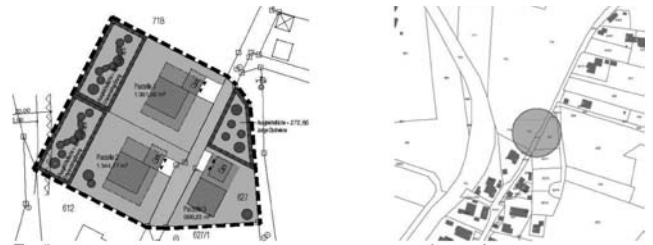
## Amtliche Bekanntmachung der Stadt Freyung

### über die Aufstellung der Ergänzungssatzung „Linden-Nord I“

#### Auslegung gemäß § 3 Abs. 2 BauGB

Der Stadtrat hat am 11.04.2016 die Aufstellung der Ergänzungssatzung „Linden-Nord“ beschlossen.

Der Geltungsbereich der Ergänzungssatzung „Linden-Nord I“ umfasst eine Teilfläche der Flurnummer 718 und die Flurnummer 627 der Gemarkung Ahornöd. Der Bereich ist identisch mit dem Geltungsbereich der 21. Flächennutzungsplanänderung, die parallel durchgeführt wird. Mit der Aufstellung der Ergänzungssatzung soll die Bebauung mit 3 Einfamilienhäusern ermöglicht werden. In der Stadtratssitzung vom 10.11.2016 wurden die Bedenken und Anregungen aus der Öffentlichkeits- und Fachstellenbeteiligung behandelt, abgewogen und ggf. eingearbeitet.



Ergänzungssatzung

Lageplan

Das Plangebiet wird wie folgt begrenzt:

Im Norden:	durch die Fa. Apter (Parkplätze)
Im Osten:	durch landwirtschaftliche Fläche
Im Westen:	durch landwirtschaftliche Fläche
Im Süden:	durch die Ortschaft Linden-Dorf

Die hierzu erstellte Satzung liegt in der Zeit vom **13.12.2016** bis einschließlich **27.01.2016** im Rathaus der Stadt Freyung, Rathausplatz 1, 94078 Freyung, im Bauamt, Zi.Nr. 8.02, während der allgemeinen Dienststunden öffentlich aus. **Es wird jedoch darauf hingewiesen, dass das Rathaus in der Zeit vom 27.01.2016 bis 06.01.2017 geschlossen hat und in dieser Zeit keine Einsichtnahme möglich ist.** Die Frist wurde dementsprechend verlängert. Der Entwurf der Ergänzungssatzung kann unter folgendem Link eingesehen werden: <http://www.freyung.de/de/rathaus-und-buerger/bauen-und-wohnen/bauleitverfahren.html> Während der Auslegung können Bedenken und Anregungen (schriftlich oder zur Niederschrift) vorgebracht werden. Nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung über die Ergänzungssatzung „Linden-Nord I“ unberücksichtigt bleiben. Ein Antrag nach § 47 VwGO ist unzulässig, wenn mit ihm nur Einwendungen geltend gemacht werden, die vom Antragsteller im Rahmen der Auslegung nicht oder verspätet geltend gemacht wurden, aber hätten geltend gemacht werden können.

Freyung, 03.12.2016  
Stadt Freyung

Dr. Olaf Heinrich  
1. Bürgermeister

## Nächste STADTRATSSITZUNG

Die nächste Stadtratssitzung findet (vorbehaltlich kurzfristiger Änderungen, die ggf. in der Tagespresse bekanntgegeben werden) statt am:

Montag, 12.12.2016, um 19.00 Uhr,  
Montag, 23.01.2017, um 19.00 Uhr,  
Ort: Sitzungssaal des Kurhauses

Impressum:  
Verantwortlich für den Inhalt: Stadt Freyung  
Satz: Druckerei Fuchs, Freyung  
Druck: Druckerei Fuchs, Freyung

**Anzeigenbuchung:**  
Tel. 08551/96290,  
Druckerei Fuchs, Freyung



Ob Einsteiger oder Umsteiger:

### Wir sorgen für den richtigen Start

Die Debeka-Gruppe expandiert ständig. Nutzen Sie diese Chance.

Wir suchen

#### Vertriebsangestellte m/w

zur Kundenbetreuung und -gewinnung im öffentlichen Dienst, in Unternehmen und Hochschulen.

#### Unser Erfolgsrezept:

- hervorragende Produkte
- feste Bezüge während der Einarbeitung und überdurchschnittliche Sozialleistungen
- zielorientierte Ausbildung zum/zur **Versicherungsfachmann/frau (IHK)**

Wenn Sie unternehmerisches Engagement mitbringen, kontaktfreudig sind und gut mit Menschen umgehen können, sollten wir uns kennen lernen.

**Interessiert?** Dann setzen Sie sich mit uns in Verbindung:

**Herr Kroner**, Geschäftsstellenleiter, Telefon (09921) 9461-0, Telefax (09921) 9461-20, oder schreiben Sie uns.

**Geschäftsstelle Regem**, Stadtplatz 27, 94209 Regem, Regem@debeka.de, www.debeka.de

Debeka anders als andere



## AMBULANTE PFLEGE: SICHERHEIT RUND UM DIE UHR

**Tel.: 08551 585-32  
oder 08552 40888-0**

Kreis-Caritasverband Freyung-Grafenau e.V.



**energie expert**

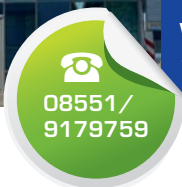
**JETZT**

**Strom wechseln und sparen**



- Strompreise zum Bestpreis
- Persönliche Ansprechpartner
- Seriöse und einfache Abwicklung
- Bereits knapp 4000 Kunden im Landkreis FRG
- Stromspeicher vom europäischen Marktführer bereits ab 3.599,- €

**Wechselprämie bis zu 130 Euro möglich**



energie expert  
Günstiger Strom & Gas · Am Bahnhof 2a · 94078 Freyung



## Ski & Spaß in OSTTIROL



**21.-22.01.2017 164,-€**

Stefan Prager e.K. · 94078 Freyung · Steinäcker 6  
Tel. 08551/9163030 · www.prager-reisen.de

**MIT SICHERHEIT TRAUMHAFT REISEN**

www.druckerei-schreibwaren.de



Reinschauen lohnt sich!

**ONLINE-SHOP**

Bürobedarf



## Brennholz - Holzbriketts - Holzpellets

Längen: 25 cm, 33,50 cm; 1 m

**Stammholz (Brenn- oder Nutzholz)**

**Hackschnitzel**

Tel. 0160/99001554



**10%**  
Rabatt

### Schulrucksäcke



Die Neuen sind da!

### Schulranzen



**15%**  
Rabatt



### Drei Haselnüsse für Aschenbrödel



- Spieluhr mit Melodie aus dem Film
- Schneekugel
- Schokolade u.v.m.

### paperblanks



## FUCHS

Druckerei & Schreibwaren

Bahnhofstraße 6 | 94078 Freyung  
Tel. 0 85 51/96 29 0 | Fax 96 29 10  
www.druckerei-schreibwaren.de

*Frohes Fest!*



VR-Bank Passau eG  
Volksbank-Raiffeisenbank

... durch die Bank persönlich!

**PRAGER**  
REISEN



**DACHSTEIN WEST**

04.-05.03.2017 **129,- €**

Stefan Prager e.K. · 94078 Freyung · Steinäcker 6  
Tel. 08551/9163030 · www.prager-reisen.de

**MIT SICHERHEIT TRAUMHAFT REISEN**